

世界首長誓約/日本 誓約書

白馬村、日本

白馬村長 丸山俊郎 は、世界気候エネルギー首長誓約のメンバーである「世界首長誓約/日本」の誓約書に署名し、持続可能でレジリエント（強靱）な地域づくりを目指すとともに、パリ協定の目標達成に貢献します。

- 以下の事項を誓約します。
 - ① 持続可能なエネルギー（エネルギーの地産地消など）を推進します。
 - ② 温室効果ガス排出量は国の削減目標以上の削減を目指します。
 - ③ 気候変動の影響などに適応し、レジリエント（強靱）な地域づくりを目指します。
- 誓約後 2 年以内に、誓約事項①②③に関する目標、温室効果ガス排出量などの状況、具体的な目標達成方策などに関する「気候エネルギー行動計画」を策定・報告し、これに取り組みます。
- 2 年ごとに、同行動計画の進捗状況を報告します。

Covenant of Mayors for Climate and Energy Japan
Commitment of
Hakuba Village, Japan

I, Toshiro Maruyama, The Mayor of Hakuba Village, commit to the Covenant of Mayors for Climate & Energy Japan which is a local chapter of the Global Covenant of Mayors for Climate & Energy, and endeavor to create a sustainable and resilient future while contributing to the achievement of the Paris Agreement objectives.

- To ensure this commitment, I pledge the followings:
 - (i) Promote sustainable energy (e.g., local production and consumption of energy)
 - (ii) Endeavor to reduce greenhouse gas emissions exceeding Japan's NDC (Nationally Determined Contribution)
 - (iii) Prepare and adapt for the impacts of climate change and build up a climate and disaster resilient region
- Within two years after the commitment, I prepare and submit a Climate and Energy Action Plan which contains the targets to realize the above pledges, a municipal scale greenhouse gas emission inventory and concrete policy measures to achieve the targets, and thereafter I takes actions according to the Plan.
- Every two years, I submit a progress report of the Plan.

白馬村 Hakuba Village

〒399-9393 長野県北安曇郡白馬村大字北城 7025
7025 Hokujo, Hakuba village, Kitaazumi district, Nagano prefecture 399-9393 Japan
<https://www.vill.hakuba.lg.jp>

丸山俊郎